Abstract

Recent work on word ordering has argued that syntactic structure is important, or even required, for effectively recovering the order of a sentence. We find that, in fact, an n-gram language model with a simple heuristic gives strong results on this task. Furthermore, we show that a long short-term memory (LSTM) language model is comparatively effective at recovering order, with our basic model outperforming a state-of-the-art syntactic model by 11.5 BLEU points. Additional data and larger beams yield further gains, at the expense of training and search time.

1 Introduction

The task of word ordering, or linearization, is to recover the original order of a shuffled sentence. The task has been standardized in a recent line of research as a method useful for isolating the performance of text-to-text generation models (Zhang and Clark, 2011; Liu et al., 2015; Liu and Zhang, 2015; Zhang and Clark, 2015). The predominant argument of these works is that jointly recovering explicit syntactic structure is crucial for determining the correct word order of the original sentence. As such, these methods either generate or rely on given parse structure to reproduce the order.

Independently, Elman (1990) also explored linearization in his seminal work on recurrent neural networks. Elman judged the capacity of early recurrent neural networks via, in part, the network’s ability to predict word order in simple sentences. He notes that,

The order of words in sentences reflects a number of constraints... Syntactic structure, selective restrictions, subcategorization, and discourse considerations are among the many factors which join together to fix the order in which words occur... There is an abstract structure which underlies the surface strings and it is this structure which provides a more insightful basis for understanding the constraints on word order... It is, therefore, an interesting question to ask whether a network can learn any aspects of that underlying abstract structure (Elman, 1990).

Recently, recurrent neural networks have reemerged as a powerful tool for learning the latent structure of language. In particular, work on long short-term memory (LSTM) networks for language modeling has shown improvements in perplexity.

We revisit Elman’s question by applying LSTMs to the word-ordering task, without any explicit syntactic modeling. We find that language models are in general effective for linearization relative to existing syntactic approaches, with LSTMs in particular outperforming the state-of-the-art by 11.5 BLEU points, with further gains observed when training with additional text and decoding with larger beams.

2 Background: Linearization

The task of linearization is to recover the original order of a shuffled sentence. We assume a vocabulary \( \mathcal{V} \), and are given a sequence of out-of-order phrases \( x_1, \ldots, x_N \), with \( x_n \in \mathcal{V}^+ \) for \( 1 \leq n \leq N \). Define \( M \) as the total number of tokens (i.e., the sum of the lengths of the phrases). We consider two varieties of the task: (1) WORDS, where each \( x_n \) consists of a single word and \( M = N \), and (2) WORDS+BNPs,
where base noun phrases (noun phrases not containing inner noun phrases) are also provided and $M \geq N$. While the first is closer to Elman’s formulation, the second has become more established in recent literature.

Given input $x$, we define the output set $Y$ to be all possible permutations over the $N$ elements of $x$, where $\hat{y} \in Y$ is the permutation generating the true order. We aim to find $\hat{y}$, or a permutation close to it. We produce a linearization by (approximately) optimizing a learned scoring function $f$ over the set of permutations, $y^* = \arg\max_{y \in Y} f(x, y)$.

3 Related Work: Syntactic Linearization

Recent approaches to linearization have been based on reconstructing the syntactic structure to produce the word order. Let $Z$ represent all projective dependency parse trees over $M$ words. The objective is to find $y^*, z^* = \arg\max_{y \in Y, z \in Z} f(x, y, z)$ where $f$ is now over both the syntactic structure and the linearization. The current state of the art on the Penn Treebank (PTB) [Marcus et al., 1993], without external data, of [Liu et al. (2015)] uses a transition-based parser with beam search to construct a sentence and a parse tree. The scoring function is a linear model $f(x, y) = \theta^T \Phi(x, y, z)$, and is trained with an early update structured perceptron to match both a given order and syntactic tree. The feature function $\Phi$ includes features on the syntactic tree. This work improves upon past work which used best-first search over a similar objective [Zhang and Clark, 2011].

In follow-up work, [Liu and Zhang (2015)] argue that syntactic models yield improvements over pure surface n-gram models for the WORDS+BNPs case. This result holds particularly on longer sentences and even when the syntactic trees used in training are of low quality. The n-gram decoder of this work utilizes a single beam, discarding the probabilities of internal, non-boundary words in the BNP when comparing hypotheses. Our work revisits this comparison between syntactic models and surface-level models, utilizing a surface-level decoder with heuristic future costs and an alternative approach for scoring partial hypotheses for the WORDS+BNPs case, which we discuss below.

4 LM-Based Linearization

In contrast to most past work, we use an LM directly for word ordering. We consider two types of language models: an n-gram model and a long short-term memory network [Hochreiter and Schmidhuber, 1997]. For the purpose of this work, we define a common abstraction for both models. Let $h \in \mathcal{H}$ be the current state of the model, with $h_0$ as the initial state. Upon seeing a word $w_i \in \mathcal{V}$, the LM advances to a new state $h_i = \delta(w_i, h_{i-1})$. At any time, the LM can be queried to produce an estimate of the probability of the next word $q(w_i | w_1, \ldots, w_{i-1}) \approx p(w_i | w_1, \ldots, w_{i-1})$. For n-gram language models, $\mathcal{H}$, $\delta$, and $q$ can naturally be defined respectively as the state space, transition model, and edge costs of a finite-state machine.

LSTMs are a type of recurrent neural network (RNN) that are conducive to learning long-distance dependencies through the use of an internal memory cell. Existing work with LSTMs has generated state-of-the-art results in language modeling [Zaremba et al., 2014], along with a variety of other NLP tasks. On the Penn Treebank the basic LSTM architecture we use has been shown to have a perplexity of 82 compared to 141 for a 5-gram Kneser-Ney language model [Kneser and Ney, 1995].

In our notation, we define $\mathcal{H}$ as the hidden states and cell states of a multi-layer LSTM, $\delta$ as the LSTM update function, and $q$ as a final affine transformation and softmax given as $q(*) = \text{softmax}(W h_{i-1}^{(L)} + b)$ where $h_{i-1}^{(L)}$ is the top hid-

---

**Algorithm 1** LM beam-search word ordering

1: procedure $\text{ORDER}(x_1 \ldots x_N, K, g)$
2: $B_0 \leftarrow (\emptyset, (1, \ldots, N), 0, h_0)$
3: for $m = 0, \ldots, M - 1$ do
4: for $k = 1, \ldots, |B_m|$ do
5: $(y, R, s, h) \leftarrow B_m(k)$
6: for $i \in R$ do
7: $(s', h') \leftarrow (s, h)$
8: for word $w$ in phrase $x_i$ do
9: $s' \leftarrow s' + \log q(w, h')$
10: $h' \leftarrow \delta(w, h')$
11: $j \leftarrow m + |x_i|$
12: $B_j \leftarrow B_j + (y + x_i, R - i, s', h')$
13: keep top-$K$ of $B_j$ by $f(x, y) + g(R)$
14: return $B_M$
den layer and $\theta_y = (W, b)$ are parameters. We direct readers to the work of [Graves (2013)] for a full description of the LSTM update.

Under both models, we simply define the scoring function as

$$f(x, y) = \sum_{n=1}^{N} \log p(x_{y(n)} \mid x_{y(1)}, \ldots, x_{y(n-1)})$$

where the phrase probabilities are calculated word-by-word by our language model.

Searching over all permutations $\mathcal{Y}$ is intractable, so we instead follow past work on linearization [Liu et al., 2015] and LSTM generation [Sutskever et al., 2014] in adapting beam search for our generation step. Our work differs from the beam search approach for the WORDS case because we maintain multiple beams, as in stack decoding for phrase-based machine translation (Koehn, 2010), allowing us to incorporate the probabilities of internal, non-boundary words in the BNPs. Additionally, for both WORDS and WORDS+BNPs, we also include a future estimate in order to improve search accuracy.

Beam search maintains $M + 1$ beams, $B_0, \ldots, B_M$, each containing at most the top-$K$ partial hypotheses of that length. A partial hypothesis is a 4-tuple $(y, \mathcal{R}, s, h)$, where $y$ is a partial ordering, $\mathcal{R}$ is the set of remaining indices to be ordered, $s$ is the score of the partial linearization $f(x, y)$, and $h$ is the current LM state. Each step consists of expanding all next possible phrases and adding the next hypothesis to a later beam. The full beam search is given in Algorithm 7.

As part of the beam search scoring function we also include a future cost $g$, an estimate of the score contribution of the remaining elements in $\mathcal{R}$. Together, $f(x, y) + g(\mathcal{R})$ gives a noisy estimate of the total score, which is used to determine the $K$ best elements in the beam. In our experiments we use a very simple unigram future cost estimate, $g(\mathcal{R}) = \sum_{i \in \mathcal{R}} \sum_{w \in x_i} \log p(w)$.

5 Experiments

**Setup** Experiments are on PTB, with sections 2-21 as training, 22 as validation, and 23 as test. Note that we train with true-cases and punctuation, resulting in a vocabulary containing 16,159 types from around 1M training tokens. We utilize two UNK types, one for initial upper-case tokens and one for all other low-frequency tokens, end sentence tokens, and start/end tokens, which are treated as words, to mark BNPs for the WORDS+BNPs task.

For experiments marked GW we augment the PTB with a subset of the Annotated Gigaword corpus (Napoles et al., 2012). We follow Liu and Zhang (2015) and train on a sample of 900k sentences from AFP, augmented with the PTB training set. The GW models benefit from both additional data and a larger vocabulary of 24,998 types, which reduces correspondence.

| Model | WORDS | WORDS+BNPs |
|-------|-------|------------|
| ZGEN-64 | 30.9  | 49.4  |
| ZGEN-64+POS | –  | 50.8  |
| NGRAM-64 | 36.2  | 54.0  |
| NGRAM-512 | 38.3  | 55.4  |
| LSTM-64 | 40.5  | 60.9  |
| LSTM-512 | 42.7  | 63.2  |
| ZGEN-64+LM+GW+POS | –  | 52.4  |
| LSTM-64+GW | 41.1  | 63.1  |
| LSTM-512+GW | 44.5  | 65.8  |

**Table 1:** BLEU score comparison on the PTB test set. Results from previous works are those provided by the respective authors, except for the WORDS task. The final number in the model identifier is the beam size, +GW indicates additional Gigaword data. Models marked with +POS are provided gold POS tags.

| BNP | g | GW | 1 | 10 | 64 | 128 | 256 | 512 |
|-----|---|----|---|----|----|-----|-----|-----|
| LSTM | • | 41.7 | 53.6 | 58.0 | 59.1 | 60.0 | 60.6 |
| • | 47.6 | 59.4 | 62.2 | 62.9 | 63.6 | 63.6 | 64.3 |
| • | 48.4 | 60.1 | 64.2 | 64.9 | 65.6 | 66.2 |
| • | 15.4 | 26.8 | 33.8 | 35.3 | 36.5 | 38.0 |
| • | 25.0 | 36.8 | 40.7 | 41.7 | 42.0 | 42.5 |
| • | 23.8 | 35.5 | 40.7 | 41.7 | 42.9 | 43.7 |

**Table 2:** BLEU results on the validation set for the LSTM and NGRAM model with varying beam sizes, future costs, additional data and use of base noun phrases.
unknowns in the validation and test sets.

We compare the models of Liu et al. (2015) (known as ZGEN), a 5-gram LM using Kneser-Ney smoothing (NGRAM), and an LSTM. We experiment on the WORDS and WORDS+BNPs tasks, and also experiment with including future costs ($g$), the Gigaword data (GW), and varying beam size. We retrain ZGEN using publicly available code\footnote{https://github.com/SUTDNLP/ZGen} to replicate published results.

The LSTM is based on the LSTM-Medium setup of Zaremba et al. (2014). The LSTM beam search is implemented on a GPU with batched forward operations for efficiency. Our implementation uses the Torch\footnote{http://torch.ch} framework and will be publicly available.

We compare the performance of the models using the BLEU metric (Papineni et al., 2002). In generation if there are multiple tokens of identical UNK type, we randomly replace each with possible unused tokens in the original source before calculating BLEU.

Results Our main results are shown in Table 1. On the WORDS+BNPs task the NGRAM-64 model scores nearly 5 points higher than the syntax-based model ZGEN-64. The LSTM-64 then surpasses NGRAM-64 by more than 5 BLEU points. Differences on the WORDS task are smaller, but show a similar pattern. Incorporating Gigaword further increases the result another 2 points. Notably, the NGRAM model outperforms the combined result of ZGEN-64+LM+GW+POS from Liu and Zhang (2015), which uses a 4-gram model trained on Gigaword. We believe this is because the combined ZGEN model incorporates the n-gram scores as discretized indicator features instead of using the probability directly\footnote{In Liu and Zhang (2015), with the given decoder, N-grams only yielded a small further improvement over the syntactic models when discretized versions of the LM probabilities were incorporated as indicator features in the syntactic models.}. We also include results with beam 512 which yields a further improvement at the cost of search time.

To further explore the impact of search accuracy, Table 2 shows the results of various models with beam widths ranging from 1 (greedy search) to 512, and also with and without future costs $g$. We see that for the better models there is a steady increase in accuracy even with large beams, indicating that search errors are made even with relatively large beams.

One proposed advantage of syntax in linearization models is that it can better capture long-distance relationships. We explore this in Figure 1, which shows results by sentence length and distortion. Distortion is defined as the absolute difference between a token’s index position in $y^*$ and $\hat{y}$, normalized by $M$. We find that the LSTM model exhibits consistently better performance than existing syntax models across sentence lengths and generates fewer long-range distortions.
Finally, Table 3 compares the syntactic fluency of the output. As a lightweight test, we parse the output with the Yara Parser (Rasooli and Tetreault, 2015) and compare the unlabeled attachment scores (UAS) to the trees produced by the syntactic system. We first align the gold head to each output token. (In cases where the alignment is not one-to-one, we randomly sample among the possibilities.) The models with no knowledge of syntax are able to recover a higher proportion of gold arcs.

6 Conclusion

We have demonstrated that strong surface-level language models recover word order more accurately than previous models trained with explicit syntactic annotations. We have also provided strong baselines on the task by which the community can compare future text-generation models.

Acknowledgments

We thank Yue Zhang and Jiangming Liu for assistance in using ZGen, as well as verification of the task setup for a valid comparison.

References

[Elman1990] Jeffrey L. Elman. 1990. Finding structure in time. *Cognitive Science*, 14(2):179 – 211.
[Graves2013] Alex Graves. 2013. Generating sequences with recurrent neural networks. *CoRR*, abs/1308.0850.
[Hochreiter and Schmidhuber1997] Sepp Hochreiter and Jürgen Schmidhuber. 1997. Long short-term memory. *Neural Comput.*, 9(8):1735–1780, November.
[Kneser and Ney1995] Reinhard Kneser and Hermann Ney. 1995. Improved back- off for m-gram language modeling. In *Acoustics, Speech, and Signal Processing, 1995. ICASSP-95., 1995 International Conference on*, volume 1, pages 181–184. IEEE.
[Koehn2010] Philipp Koehn. 2010. *Statistical Machine Translation*. Cambridge University Press, New York, NY, USA, 1st edition.
[Liu and Zhang2015] Jiangming Liu and Yue Zhang. 2015. An empirical comparison between n-gram and syntactic language models for word ordering. In *Proceedings of the 2015 Conference on Empirical Methods in Natural Language Processing*, pages 369–378, Lisbon, Portugal, September. Association for Computational Linguistics.
[Liu et al.2015] Yijia Liu, Yue Zhang, Wanxiang Che, and Bing Qin. 2015. Transition-based syntactic linearization. In *Proceedings of the 2015 Conference of the North American Chapter of the Association for Computational Linguistics: Human Language Technologies*, pages 113–122, Denver, Colorado, May–June. Association for Computational Linguistics.
[Marcus et al.1993] Mitchell P. Marcus, Beatrice Santorini, and Mary Ann Marcinkiewicz. 1993. Building a large annotated corpus of english: The penn treebank. *Computational Linguistics*, 19(2):313–330.
[Napoles et al.2012] Courtney Napoles, Matthew Gormley, and Benjamin Van Durme. 2012. Annotated gigaword. In *Proceedings of the Joint Workshop on Automatic Knowledge Base Construction and Web-scale Knowledge Extraction*, AKBC-WEKEX ’12, pages 95–100, Stroudsburg, PA, USA. Association for Computational Linguistics.
[Papineni et al.2002] Kishore Papineni, Salim Roukos, Todd Ward, and Wei-Jing Zhu. 2002. Bleu: A method for automatic evaluation of machine translation. In *Proceedings of the 40th Annual Meeting on Association for Computational Linguistics, ACL ’02*, pages 311–318, Stroudsburg, PA, USA. Association for Computational Linguistics.
[Rasooli and Tetreault2015] Mohammad Sadegh Rasooli and Joel R. Tetreault. 2015. Yara parser: A fast and accurate dependency parser. *CoRR*, abs/1503.06733.
[Sutskever et al.2014] Ilya Sutskever, Oriol Vinyals, and Quoc VV Le. 2014. Sequence to sequence learning with neural networks. In *Advances in Neural Information Processing Systems*, pages 3104–3112.
[Zaremba et al.2014] Wojciech Zaremba, Ilya Sutskever, and Oriol Vinyals. 2014. Recurrent neural network regularization. *CoRR*, abs/1409.2329.
[Zhang and Clark2011] Yue Zhang and Stephen Clark. 2011. Syntax-based grammaticality improvement using ccg and guided search. In *Proceedings of the Conference on Empirical Methods in Natural Language Processing*, EMNLP ’11, pages 1147–1157, Stroudsburg, PA, USA. Association for Computational Linguistics.
[Zhang and Clark2015] Yue Zhang and Stephen Clark. 2015. Discriminative syntax-based word ordering for text generation. *Comput. Linguist.*, 41(3):503–538, September.